

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2003-2004

5 FÉVRIER 2004

Prorogation de la durée de fonctionnement des chambres supplémentaires des cours d'appel

DÉCISION ADOPTÉE EN SÉANCE PLÉNIÈRE

(Application de l'article 106bis, § 1^{er},
alinéa 1^{er}, du Code judiciaire)

Le Sénat,

Vu l'article 106bis, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du Code judiciaire qui dispose :

— que, pour résorber l'arriéré judiciaire, des chambres supplémentaires sont créées dans les cours d'appel pour une durée limitée fixée par le Roi;

— et, qu'«après délibération des Chambres législatives sur les rapports du premier président, visés à l'article 112, alinéa 1^{er}, la durée peut être prorogée par le Roi, si cette prorogation s'avère indispensable»;

Vu les arrêtés royaux établissant les règlements particuliers des chambres supplémentaires des différentes cours d'appel, conformément auxquels ces chambres ont été créées pour une durée de trois ans à dater du 13 février 1998;

Vu les arrêtés royaux des 8 février 2001 et 7 février 2002 prorogeant la durée de fonctionnement des chambres supplémentaires des cours d'appel;

Voir:

Documents du Sénat:

3-490 - 2003/2004:

N° 1: Rapport.

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 2003-2004

5 FEBRUARI 2004

Verlenging van de werkzaamheden van de aanvullende kamers van de hoven van beroep

BESLUIT AANGENOMEN IN PLENAIRE VERGADERING

(Toepassing van artikel 106bis, § 1,
eerste lid, van het Gerechtelijk Wetboek)

De Senaat,

Gelet op artikel 106bis, § 1, eerste lid, van het Gerechtelijk Wetboek waarin bepaald wordt:

— dat, teneinde de gerechtelijke achterstand weg te werken, aanvullende kamers bij de hoven van beroep worden opgericht voor een beperkte duur bepaald door de Koning;

— en dat, «na beraadslaging door de Wetgevende Kamers over de verslagen van de eerste voorzitter, zoals bedoeld in artikel 112, eerste lid, (...) de duur door de Koning (kan) worden verlengd wanneer de noodzaak daartoe blijkt»;

Gelet op de koninklijke besluiten tot vaststelling van de bijzondere reglementen voor de aanvullende kamers van de onderscheiden hoven van beroep, waarbij de duur van werking wordt bepaald voor drie jaar, met ingang van 13 februari 1998;

Gelet op de koninklijke besluiten van 8 februari 2001 en 7 februari 2002 tot verlenging van de werkzaamheden van de aanvullende kamers van de hoven van beroep;

Zie:

Stukken van de Senaat:

3-490 - 2003/2004:

Nr. 1: Verslag.

Vu les différents rapports des premiers présidents des différentes cours d'appel;

Sur le rapport de la commission de la Justice,

Après avoir pris connaissance des rapports des premiers présidents des cours d'appel, visés à l'article 112, alinéa 1^{er}, du Code judiciaire,

décide que, compte tenu des besoins des services, exposés dans les différents rapports, il s'impose de proroger la durée de fonctionnement des chambres supplémentaires des cours d'appel, pour une période de deux ans.

Bruxelles, le 5 février 2004.

Le président du Sénat,

Armand DE DECKER.

Le greffier du Sénat,

Willy HENRARD.

Gelet op de onderscheiden verslagen van de eerste voorzitters van de verschillende hoven van beroep;

Op verslag van de commissie voor de Justitie,

Na kennisname van de verslagen van de eerste voorzitters van de hoven van beroep, zoals bedoeld in artikel 112, eerste lid, van het Gerechtelijk Wetboek,

besluit dat het, op grond van de in de diverse verslagen toegelichte behoeften van de diensten, nodig is over te gaan tot de verlenging van de werkzaamheden van de aanvullende kamers van de hoven van beroep, voor een periode van twee jaar.

Brussel, 5 februari 2004.

De voorzitter van de Senaat,

De griffier van de Senaat,